

ELŐFIZETÉSI ÁR:
 Egész évre 6 frt.
 Félévre 3 „
 Negyedévre 1 frt 50 kr
 —
 Bérmertelen levelek
 csak ismert kezekből fo-
 gadtatnak el.
 —
 Készítőt nem adhatnak
 vissza.
 —
 Egyes szám ára 20 kr.
 —
 A nyilatkozat minden gar-
 mondsor díja 20 kr.

Z E M P L É N.

Társadalmi és szépirodalmi közlöny.

(Megjelenik minden vasárnapon.)

HIRDETÉSI DÍJ:
 hivatalos hirdetések: Minden egyes szó után 1 kr.
 Azonfelül bélyeg 30 kr.
 —
 Kiemelt, díszbetűt s kör-
 zettel ellátott hirdeté-
 nyekért természet szerint,
 minden □ centimeter
 után 3 kr. számítatik.
 —
 Állandó hirdetésekkel
 kedvezmény nyújtatik.
 —
 Hirdetést a „Zemplén”
 nyomdájába küldendők.

Az ipar, főképen a házi-ipar terjesztésének módjairól.

II.

De vizsgáljuk a dolgot közelebbről; kutas-
 suk főképen: miért nem lehet, vagy legalább
 miért nem czélszerű a házi-ipart külön iskolák
 által terjesztetni?

A legszerűbb ilyen nemű iskolának is be-
 rendezése és fentartása oly sokba kerül, hogy
 vagyoni viszonyaink között a társadalom, a kor-
 mány segélyének igénybe vételével és önjerejének
 legnagyobb megfeszítésével sem lenne képes me-
 gyénként egy-kettőnél több házi-ipari iskolát be-
 rendezni és fentartani. Sőt a tapasztalat bizonyítja,
 hogy ennek az egy két iskolának meggyénként
 való felállítására is csaknem legyőzhetlen nehézsé-
 gekbe ütköznék. De tegyük fel, hogy ez sikerülne
 s vizsgáljuk mily eredménnyel a házi-ipar elter-
 jedésére nézve?

A valódi házi-ipar körébe oly egyszerű,
 hogy úgy fejazzem ki magamat, mindennapi cik-
 kek sorolandók, melyeknek előállítására a munkás-
 nál nem tételezi fel, sem a technikai képzettséget,
 sem a munkafelosztás elvét: nem követel, sem
 nagyobb tőkét, sem költséges szerszámokat, ha-
 nem csupán — a legegyszerűbb eszközök hasz-
 nálása mellett — némi gyakorlat által szerzett
 ügyességet és főképen szorgalmat. Másrészt a
 házi-ipar korántsem képezheti valakinek főfoglal-
 kozását, vagyis főjövedelem forrását, hanem ez
 mindenkor csak leginkább a földműveléssel fog-
 lalkozó szegényebb nép, főképen télen által üzött
 mellékfoglalkozásának tekintendő. És éppen erre
 a mellékfoglalkozásra, illetőleg az ebből eredő
 mellékkeresetre van a mi részünknek, a föld né-
 pének kiváló szükségése, hogy szük termés idején
 sem legyen kénytelen a legnagyobb nyomorral
 megküzdni. És éppen e körülmény az, mely kivá-
 natossá teszi, hogy a házi ipar ne csak egyesek
 által, hanem a föld népe által általánosan üzessék.

Ily elvből indulva ki, a fentebb említett
 egy-két iskolának — meggyénként véve a dolgot
 — több ezer embert kellene házi iparczikkek
 készítésére tanítania. S tekintve, hogy egy ilyen
 iskola a legjobb esetben is legfeljebb 20—30
 tanítványt képezhetne évenként, (mire különben

eddig példa sehol sem volt) önként felmerül a
 kérdés: mily módon lehessen a házi-ipart egy-két
 iskola által több ezer ember között aránylag rövid
 idő alatt terjesztetni?

Két módot emlegettek különösen és emle-
 getnek kevesen még most is:

a) Az első szerint az ipari iskolában ki-
 képezett tanulók a falvakba lennének szétkülden-
 dők, hogy ott a téli hónapokon át megtanítsák
 a népet egyik vagy másik házi-iparczikk készi-
 tésére. A tanítás közben készített tárgyak pedig
 a központba, azaz az iskolába lennének szál-
 litandók, mely e tárgyakat elárúsítaná és a be-
 folyt pénzt, a munkaeredmény arányában a mun-
 kásoknak — a kezelésért járó csekély százalékok
 levonásával — beszolgáltatván, őket ez által to-
 vábbi szorgalomra, illetőleg a házi-iparral való
 foglalkozásra buzdítaná. És ez a vándortanítás
 addig lenne folytatandó faluról-falura, míg a házi-
 iparnak, ha nem is általános elterjedését, de leg-
 alább szilárd meggyökeresedését mutatná fel
 eredményül, a közeljövőknek hagyván fel az álta-
 lános elterjedést.

Gyönyörűen hangzik ez elméletben! sőt én
 meg vagyok győződve, hogy vannak tisztelt hall-
 gatóim között, kik e tárgygyal eddig még keve-
 set, vagy egyáltalában nem foglalkozván, nem-
 csak elméletileg szépnek, hanem egyuttal gya-
 korlatilag is célhoz vezetőnek találják ezt az
 eszmét.

Pedig nem úgy van! A tapasztalat bizo-
 nyítja, hogy nem úgy van.

Mert ki tudná hamarjában felszámítani, mily
 roppant költségeket vonna maga után néhány ily
 ideiglenes iskolának évenkénti felállítására és felsze-
 relésre, az anyag beszerzése és a vándortanítók
 díjazása? és vajjon ki tudná hamarjában elgon-
 dolni, mennyi bajjal járna az ideiglenes iskola-
 helyiségek megszerzése, a vándortanítók szétkü-
 ldesése és ezeknek valamint általában a tanításnak
 ellenőrzése, a cikkek átvétele, elárúsítása, a pénz-
 zek kezelése stb. és végül mennyi egyelőre ismer-
 tetlen akadály merülne még fel éppen munka
 közben? — Szóval ily eljárás mellett egy óriási
 gépezettel állunk szemben, mely a mellett, hogy
 roppant költségbe kerülne, igen sok buzgó és
 jóakaratu embernek tiszteletbeli hivataloskodását
 is igénybe venné; míg az eredmény e roppant

munkával szemben teljesen eltörpülne, vagy talán
 a hazafias jó szándék niveauján felül sem emel-
 kednék.

Hogy mily merő képtelenség ezen első
 pillanatra különben praktikusnak látszó eszme,
 legjobban bizonyítja ama körülmény, hogy életbe
 léptetése eddig még sehol nem sikerült, még
 csak kísérletképpen sem;

b) a házi-ipar elterjesztésének másik, szin-
 tén sokat emlegetett módja, az előbbinél sokkal
 egyszerűbb, talán valamivel olcsóbb is; de vég-
 eredményében ép oly kevéssé célhoz vezet.

E szerint ugyanis — az előbbi eljárással
 teljesen ellenkezőleg — a falvakról tanulóik len-
 nének behozandók az ipari iskolába, hol néhány
 hónap alatt egyik-másik házi-iparczikk készítését
 megtanulván, e foglalkozást — hazatérésük után
 — nemcsak maguk gyakorolnák, hanem példájuk
 által egyuttal szélesebb körben terjesztenék.

Ez is igen szép és praktikusnak látszó esz-
 me; és még sem az:

Mert — eltekintve attól, hogy egy-két is-
 kola ily módon is csak rendkívüli lassúsággal
 terjeszthetné a házi-ipart — ez az eljárás is rop-
 pant — az eredménnyel semmi arányban nem
 álló — költségeket vonna maga után; amennyi-
 ben az iskola kénytelen lenne az ily tanulókat
 nemcsak szerszám, anyag — szóval a tanulás és
 munkához való összes szükségletekkel, — hanem
 ezeken felül még szállással és étellel is ellát-
 ni. Ha ezt nem tenné, egyetlenegy ilyen falusi
 tanuló sem kapna. És végül is még minden kér-
 dés maradna, hogy az iskolából hazakerült tanu-
 lók közül hányan alkalmaznák tényleg a tanulta-
 kat? — Rövidség okáért én tisztelt olvasóimra
 bízom annak kiszámítását, mennyibe kerülne ily
 eljárás mellett a házi-ipar terjesztése.

Mint hogy pedig a házi ipar terjesztésének
 itt említett módjai a kivitelben mind lehetetlenek-
 nek bizonyulnak: én a házi iparnak külön isko-
 lák által való gyors elterjesztését csak úgy kép-
 zelem lehetőnek, ha számára, közel annyi iskolát
 nyitnánk és érdekében csaknem annyi tanerőt
 foglalkoztatnánk, a mennyit körülbelül a népneve-
 lés igényel. Ennek keresztülvitele pedig nemcsak
 Magyarországon, de Magyarországnál sokkal va-
 gyonosabb országban is financiai okokból csak.

TÁRCSA.

A buksi bárdok.

(Paródia.)

Kornél dalár, magyar dalár,
 Léptet pegaz-lován;
 Hadd látom, ugymond, mennyit ér
 Szász is, Arany hián?

Van-e vers folyó, rythmusra jó,
 Érzésre dús, kövér?
 Használt-e a frank száz arany,
 A fényes pályabér?

S a nép, a sok poéta nép,
 Ha ugy örült-e rajt,
 Mint a madár, csóka madár,
 Kit fény a lépre hajt?

„Kornél, valóban, aranyod
 Biztos nyerője Szász;
 Verses folyót, rythmusra jót,
 Ó benne feltalálsz.

S a nép, a sok poéta nép,
 Már mint a füzfa, — sir;
 Csak a java hallgatva, mint
 Megannyi pusztá sir.”

Kornél dalár, magyar dalár,
 Léptet pegaz-lován;
 Poéta vón' elég, de még
 Aranyban van hiány.

Akimeri a hely neve,
 A hol e végre járt;
 Akimeri, vidéki társ,
 Vendégli a dalárt.

Vadat és halat s mi jó falat,
 Szem-szájnak ingere,
 Dal-hős csoport ott összehord,
 Hogy nézni is tereh.

S mind a miket dalos liget
 Etelt, italt terem,
 S mind a mi bort pezsegve forrt —
 Ki a dohos verem.

„Ti urak, ti urak, hát senkisé
 Koczczintja — aranyát?
 Ti urak, ti urak, száj-hős fiak,
 Ki ír ingyen danát?

Vadat és halat s mi az ég alatt
 Szem-szájnak kellemes,
 Azt látok én, de még zsebem.
 Az ördögül üres.

Ti urak, ti urak, száj-hős fiak,
 Azt mondom újra hát:
 Előre ve! kiki tegye
 Kezembe — aranyát!”

Egymásra néz sok száj-vitéz,
 Vendég dalár urak;
 Orczáikon gunyos mosoly,
 Nem sápadó harag.

Szó benszakad, hang fenakad,
 Lehellet megszegik;

Ajtó megöl, holló fehér,
 Ósz társ emelkedik.

„Kornél, im, itt, ki kedvedért
 Erszényt old, mond a társ;
 De az puha, nem is csörög,
 Tapintsd, vagy, ime, lásd!

Erszény puha, nem is csörög,
 Szemed rajt' vérbe száll;
 A pénzmagot ne itt keresd
 Kornél, magyar dalár!

Dal-egylet annyi a hazán,
 Mint földön a kereszt;
 De hajh! mit ér, ha magja nincs?
 Ha hang kell, azt ereszt!”

„Tüze ve! ha ily puha,
 — Parancsol a dalár, —
 Erősebb csengés kell nekünk!” —
 S egy ifju társ kiáll.

„Erősen zeng a nagy harang
 Öblös papok felé;
 Erszény lapos dalegylet,
 Guta ütött belé.

Fizesse meg a nagy harang,
 Legyen csak vers előbb!”
 Int a dalár, s erszény lapos,
 Meg' ugy járt, mint előbb.

De vakmerőn s hivatlanul
 Társ lép ki, harmadik;
 Ajkán a szó nyakásra vall,
 S ez ige hallatik:

Mai számunkhoz egy fél ív melléklet van csatolva.

nem lehetetlen lévén, nem forog fen szükség arra nézve, hogy e dolgot körülményesebben és behatódobban fontolóra vegyük.

Városi ügyek.

A képviselő-testület f. évi februárhó 7-én tartott közgyűlésében következő tárgyak kerültek szőnyegre:

Olvastattott a helybeli m. kir. államépítészeti hivatalnak a m. kir. 40-ik honvédszászólaj állandó elszállásolása czéljából építendő laktanya terv és költségvetésére vonatkozó véleményes jelentése, a jelentés köszönettel vétetvén tudomásul, a terv és költségvetés elfogadtatott s jóváhagyás vegett a nm. m. kir. honvédelmi ministeriumhoz felterjesztetni rendeltetett, kiküldetvén egyidejűleg a gazdasági választmány, hogy a terv és költségvetés leérkezése után az arlejtési föltételeket állapítsa meg s elfogadás vegett mutassa be.

Olvastattott a „Pázsit-utca“-i lakosoknak az ott felállított szivattyus szerkezetű kut helyett kerékes szerkezetű kut kiépítése tárgyában beadott kérvénye; folyamodók kérelmének hely adatván, a kerékes kutnak hozzájárulás utján kiépítése elrendeltetett s a hozzájárulási tárgyalás megtartásával a város főbirája megbízott.

Olvastattott id. Farkas Lajos elnökle alatt kiküldött bizottságnak a Széchenyi téren a Ganzler féle ház előtti járda meg nem tarthatása tárgyában beadott jelentése; a jelentés tudomásul vétetvén, Ganzler Lajos abbéli kérelmének, hogy háza előtt a járdát saját költségén kiépítteti, hely nem adott; mert a küldöttesség jelentése szerint a járda jelenlegi állapotában meghagyható nem lévén, annak az utcák rendbeszedése tárgyában fennálló szabályrendelet szerint hozzájárulás utján kell kiépíttetnie, a hozzájárulási aránykulcs megállapításáról pedig a szabályrendelet 11. §-a értelmében a hazadó és nem a hosszúság szolgál alapul, mi végből a folyamodó a fennálló szabályrendeletbe ütköző kérelmének hely adható nem volt; többiben a tárgyratok azzal adatnak ki a város főbirájának, hogy a hozzájárulási arányt megállapítván, a határozatot hozza meg és megerősítés vegett a szolgabírói hivatalhoz mutassa be. Ugyancsak ez alkalommal a járda lerakására és az ahhoz megkivántató kőszállítására vonatkozó két rendbeli szerződés bemutatattván, jóváhagyatott.

Olvastattott a nm. m. kir. belügyminiszteriumnak mult 1883. évi szept. 14-én 43704. sz. a. Gidon Dániel letelepedési kérvényének elutasítása tárgyában mult 1882. évi 106. sz. a. kelt képv. testületi határozatot jóváhagyó törvényhatósági határozat ellen beadott felebbezésének felülvizsgálata s a törvényhatósági határozatnak jóváhagyása tárgyában kelt intézménye; a felolvasott intézmény tudomásul vétetvén Gidon Dánielnek másolatban kiadatni rendeltetett.

Olvastattott Borny Antal helybeli lakosnak letelepedési engedély kiadása tárgyában beadott kérvénye; minthogy folyamodó illetőségét nem igazolta, kérvényével elutasított.

Város mérnöke a Kazinczy-utcán az ungvári pinczékig építendő járdára és vízvezetékre vonatkozó tervét és költségvetést bemutatja; — a bemutatott terv és költségvetés elfogadtatván,

„Ha volna is pénzünk, bizony,
No halld, Kornél dalár,
Magunknak azt megtartani
Nagy érdekünkben áll.

Toroknak is kell köszörü,
Tudod, Kornél dalár;
Dalolni is, fizetni is,
Az szörnyü volna már!”

Meglátom én! — s parancsot ad
Kornél rettenetést;
No hát most exequálni kell
Minden dal-énekest!

Írás, levél, szét is repül
Ország szerin tova;
Akimeriben így esett
A száz arany tova. —

Kornél dalár, magyar dalár,
Görnyed pegaz-lován;
Vers gyült azért, bár mind kisért
Aranyban a — hiány.

Ötszáz darab! — s dalolva ment
Lángsírba anyyi vers!
De egy se' gyült ki ott se', mert
Megannyi fűzfa — nyers. —

„Ha, ha! mi zúg? mi kaczmuzik
Nádorutcában ez?
Kolompomat leoldom ám,
Ha boszant bármi nesz.”

Áll néma csend, légy szárnya bent
Se' künn nem moczzanik.

a tárgyratok a hozzájárulási tárgyalás megtartása és az arány megállapítása iránti határozat meghozatala vegett a város főbirájának kiadattak.

Postai csomagok áruforgalmi statistikája.

Az 1884. évi januárhó 16 tól kezdve az áruforgalmi statistika a postai csomagokra is kiterjesztetik.

Az áruforgalmi statistika alá esnek:

a) Ausztriában, a megszállott tartományokban (Bosznia stb.) és a külföldön feladott, magyar postaterületen kézbesítendő csomagok;

b) magyar postaterületen feladott Ausztriába, a megszállott tartományokba és a külföldre szóló csomagok.

A kézbesítésnél az eljárás a következő:

1. A kézbesítő postahivatal a *szállítólevél* kézbesítése előtt meggyőződik, vajjon a csomag tartalma az e végből kiadott és a postahivatal helyiségében kifüggesztett lajstrom elnevezései szerint van-e a szállítólevelen tisztán és olvashatóan akár magyar, akár német vagy horvát nyelven nyilvánítva, mely esetben a tartalom nyilvánítása, hogy jobban szembe tűnjék, vörös írónal aláhuzatik.

2. Ha a tartalom nyilvánítása a lajstrom elnevezéseinek meg nem felel, a kézbesítő postahivatal a szállítólevél azon helyére, mely a tartalom nyilvánítás átellenében van („letzte Post“ és „Land“ felirással) fehér czédulát ragaszt, fel híván a címzettet, hogy a tartalmat helyesen nevezze meg.

A csomagot mindaddig kiadni nem szabad, míg tartalma kellel megnevezve nincsen.

Ha egyes esetekben a címzett a csomag tartalmát előzetesen megnevezni nem tudja, köteles ő vagy megbízottja a postahivatalban megjelenni és a tartalmat ott megállapítani.

3. Oly gyűjtőnevek, melyek a tartalom minő égere nézve tájékozást nem adnak, *nem fogadhatók el.* A következők megnevezések egyáltalán nem használhatók: állatok, állati termények, apró áruk, áruminták, csecsebecsék, érczek, fémek, fémáruk, föld, fonalak, gabona, gyarmatáruk, italok, kelmék, kézműveti áruk, kötanyag, kötött áruk, kő, malomtermék, norinbergi áruk, örlemény, pipereáruk, rövidáruk, szeszes italok, szőtáruk, szövetek. A lajstromban elő nem forduló áruk: pl. éneklő madarak, méhek kas nélkül, és efélék akként nevezendők meg, hogy minőségük iránt kétség ne lehessen.

4. Ha egy és ugyanazon csomagban többnemű áru van pl. fehérnemű és férfiruha, mind egyik áru súlyát külön külön, az áru mellett vörös írónal kell feljegyezni. A göngyölet sulya minden nehézkés számadás vagy törtszám mellőzésével hozzávetőleg az egyes áruk tiszta sulyához számítandó. Például a csomag sulya 5 kilogram, tartalma 800 gram fehérnemű és 3.400 gram férfiruha, ez esetben a fehérnemű 1 kilogram, a férfiruha 4 kilogrammal lesz feltüntetendő a szállítólevelen.

5. Minthogy az Ausztriából, a megszállott tartományokból és a külföldről erdő csomagok szállítólevelei ezentul az áruforgalmi statistika felvételére szolgálnak, azon kir. postahivatalok,

„Jaj, a ki még kaczagni mer,
Kornél nem alhatik!”

Ha, ha! elő sip, dob, zene,
Harsogjon harsona!
Fülembé zűg, mi furcsa volt
A honfi vers sora.

Mert hajh! zene, sip, dob nélkül,
(Szászt sem irtam át!)
Ötszáz nyoszörgi kínosan
A vértanuk dalát. —

Bárd.*)

Szemere-hagyományok.

Tompa Mihály levele Szemere Miklóshoz.

Hanva, mart. 22. 1857.

Édes barátom! Valahára hát csakugyan kaptam tőled levelet! Igaz hogy egy kicsit hosszú pauza vitán, láttuk egymást 1855 ben, elkezdted leveledet 1856 ban, elküldted 1857-ben; Kár hogy a mi levelezéseinket az ördög sem fogja összeszedni mint a Kazinczykét, mert ezen nagyon jót kacagna az ivadék! Akkor persze a levelezés is irodalom volt, ma már az irodalom is csak levelezés üzleti érdekből. Csupa G'schäft! 1856-beli leveledben az orrod felől panaszkodol, az 1857-iki folytatásban erről egészen hallgatsz; tehát azt kell hinnem, hogy nem aggasztó az egész dolog. Legyen úgy! De meg a kik láttuk egyszer máskor, s tudakozódtam

*) Egyik ismert költőnk álneve.

Szerk.

melyek a kocsipostai küldemények átvételei előmerését a szállítóleveleken (és nem a kézbesítés könyvben) eszközöltetik, 1884. évi január 1-től kezdve az áruforgalmi statistika alá eső csomagok átvételét *átadó vevényen eszközözendik.*

6. A hivatalos csomagok (a katonaság csomagjait is ideértve) az áruforgalmi statistikára nézve ugyanazon tekintetek alá esnek, mint a magánfelek csomagjai.

7. Nem tesz különbséget vajjon valamely csomag utánvétellel van terhelve vagy nem.

A feladaskor az eljárás a következő:

8. A feladaskor az Ausztriába, a megszállott tartományokba, és a külföldre szóló csomagok közül csak azok esnek az áruforgalmi statistika alá, melyek termelőktől, iparosoktól, kereskedőktől, gyárosoktól, és az áruszállítással rendszeresen foglalkozóktól erednek és *legalább egy kilogram sulyuk.* Kivételt képeznek az aranyat, ezüstöt, ékszereket, órákat, és eféléket tartalmazó csomagok, melyek ha a fent említett feladóktól származnak akkor is felveendő, ha az egy kilogram sulyt el nem érik.

9. A kir. postahivatalok ezen csomagok számára *áruforgalmi statistikai nyilatkozat* című nyomtatvánnyal ellátatván, ezekből megfelelő mennyiséget az illető feladók rendelkezésére bocsájthatnak, ügyelve azonban arra, hogy ezen nyomtatványokkal visszaélés ne történjék.

10. A feladó köteles az említett nyilatkozat rovatait kellelően kitölteni, mely alkalommal a *lajstrom elnevezéseivel szigoruan alkalmazkodni tartozik.* A kitöltött nyilatkozatot — a külföldre szóló csomagoknál a vámnyilatkozattal együtt — érczkapocscsal a szállítólevelélhez kell tűzni. Ha a csomagban többféle áru foglaltatik, a *feladó köteles anyyi nyilatkozatot kiállítani és a szállítólevelélhez tűzni, a hányféle áru foglaltatik a csomagban.*

11. A felvevő postahivatal köteles az áru nyilatkozatot a küldemény felvétele előtt megvizsgálni és a küldeményt csak akkor fogadhatja el, ha mindent rendben talál.

12. Az esetben, ha a postahivatalok észreveszik, hogy valamely az áruforgalmi statistika alá eső küldemény az előirt nyilatkozattal ellátva nincsen, vagy hogy a nyilatkozat hiányosan van kiállítva, a hiányt a mennyire csak lehetséges pótolják, esetleg új nyilatkozatot állítsanak ki. Ha azonban a hiányt nem pótolhatják, a küldeményt újabb portó felszámítása nélkül pótlás vegett a felvevő postahivatalhoz visszaküldik.

Ez okból figyelmeltetnek a feladók, miszerint az áruforgalmi statistikai nyilatkozatok kiállítására kellelő gondot fordítsanak, nehogy azok pótlása vegetti visszaküldés kellemetlenségének kitédessenek.

Az áruajstromok a közönség használatára a postahivatali helyiségben, megfelelő helyen, úgy magyar mint német nyelven egy egy példányban ki fognak függesztetni.

Rosznáky Gyula.

Különfélék.

(Jutalom játék.) E Szabó Gyula, szintársulatunk egyik tehetségesebb tagja, a jövő csütörtökön „Egy férj vétke“ cz. szellemes francia vigjátékot veszi jutalom játékaul. Ugyanekkor

felőled tőlök, semmi megjegyzést sem tettek ahhoz: hogy igen jól van! Tehát ismét azt kell hinnem, hogy igazán jól van. Adja isten! Mert barátom ez a legnagyobb baj benne, minden elszámolt bajaid között, melyek hogy bőven vannak: látom! De hidd el: senki sincs anélkül! Mi is küzdünk az étellel s ősz óta tömlőczben voltunk eddig; kis fiam ötvar következtében fén y i s z o n y -ban volt, sötét szoba kellett neki; szemekre hályog ereszkedett volt, aztán e közben halálos beteg lett májgyuladásban. Balogh Pál curálja Pestről, már javul minden tekintetben. Légyen hála istennek. De a temérdek tépelődés, aggodalom, lehangoltság az egész télen! Ellen-ségemnek sem kívánom azt az életet. Hogy e szerint mennyit és minőt dolgoztam egész télen gondolhatod! Nem igen ugrálnak a kötetek! már dolgom volt, régi verseimet adja ki Heckenást, azaz minden eddigi verseimet, a virág-regéken kívül 5 kötetben. Erdélyivel sokat beszéltem e felől; hogy minő semminek nézi ő ezt a dolgot, megitélheted abból: hogy irodalomról versirodalomról beszélvén azóta velete: még csak megsem emlité előttem. A mit veled tett (beszéd és irás együtt) így megértve még szebb dolog! Tul kell az embernek az ilyen tenni magát; én beszéltem vele, s egészen feleslegesnek tartottam róلامي beszédeit és irását előhozni is. Pedig igen igen rövid idő közben rólam ezt írta: — „Petőfi, Arany, és a mindkettőnél pongyolában alakító Tompa.“ Tanítványi-előtt csaknem egy szuszra igyszólt: „Tompa meglehetős verseket ír, de rabja a formának.“ Ezeket már a fülem mellett szoktam elbocsátani. Még Erdélyi csak maradhat! Most neki csupán tücskei vannak, kedély és jóakarát mellett; de többi kritikusaink-

Folytatás a mellékleten

B. Polgár Gyula komikus magánvigjátékot ad elő. Az előadást »Krisztus Pilátus előtt« allegorikus képlet fejezi be. A jutalmazottat ajánljuk a közönség jóakarátába.

(Állami végrehajtók kinevezése.) A m. kir. pénzügyminiszter által Zemplén megye területére állami adóvégrehajtókká, ideigl. adóhivatali tisztviselők minőségben — rangsorozással — Nagy Gyula, Kádoss Béla, Geöcze Andor, Hagyaróssi Gyula, Gavallér Kálmán és Zombori Árvai Jenő nevezettek ki.

(Az Apollónia) országos vásár oly mizerábilis volt, hogy még csak említést is alig érdemel; hanem azért a szipolyok, a zsebmetszők hűségesen beállítottak s egy pár közülök hurokra is került. Az ilyen mákvirágok közül egy kutyáit felsült. Egy uri nő körül addig ólalkodott, míg annak zsebéből sikerült kicsipnie egy papirosba göngyölt valamit, a mi nem volt más, mint egy kis kék festék. A kudarc után az ipse más zsebre vetette szeméit, a mit midőn észrevett a »más zseb« tulajdonosa, (szintén egy nő) zsebéből a tárczát, melyben 10 frt volt, kivette s »muffjába« rejtette; de ezt a tolvaj nem látta s nagy ügyességgel csúztatta a kezét a nő zsebébe. Sohse bántsa, — szólt hirtelen az asszony, — már magam kivettem. (t. i. a tárczát.) A zsebmetsző szégyenköve oldalgott el.

(Farsangi hírek.) A nagy-mihályi, színelőadással és táncvizsgálommal egybekötött hangverseny f. hó 23-án lesz. A műsorozat a következő: 1. »Fohász« Hubert Károlytól, előadja a s.-a. ujhelyi dalárda. 2. »A férjek iskolája« vigjáték két felvonásban, írta Moliere. Személyek: Sganarelle Pólyai Gyula ur. Ariste Bakajsa Andor ur. Valere, Ambrozy István ur. Fúrge, Szmekovszky György ur. Biztos, Tahy Béla ur. Izabella Leonóra nővérek, Vinternicz Rózsa k. a. Lavotha Vilma k. a. Liza, Schleiminger Krisztin k. a. Jegyző, Machnyik Andor ur. A szindarab első és második felvonása között: 3. »Dalsokor« Wusching Konrádtól, előadja a dalárda. 4. »Kettős«, éneklék Margitai József és Mikovszky Bertalan urak, zongorán kíséri Pólyai Gyuláné urnő. 5. »Olasz Saláta« a vartyogi dalnok-verseny című dalműből, előadja a dalárda. Tályán pedig Lavotta János hegedűművész emlékének további megörökítése céljából az ottani nő-egylet s olvasó-egylet által f. hó 20-án közvacsorával egybekötött táncvizsgálom fog tartatni. Személyjegy: a közvacsorában részesüléssel együtt: 1 frt 50 kr. családjegy: 3 személyre 3 frt, 4 személyre 3 frt 50 kr. 5 személyre 4 frt.

(Közönségünket) az elmúlt héten ugyan csak felültette egy csepűvő vásári escamoteur, kiadván magát a nagyhirű bűvész Hermann tanár legelső tanítványának. Az előadás estéjén a színház szorongásig megtelt s mindenki feszülten várta a produkció megkezdését, mely a termetes falragaszok műsora szerint nem mindennapi élvezetet ígért. A függöny felgördülte után, kezében magikus pálczával, erősen kopásnak indult fekete öltözve lépett ki bűvészünk a színpad deszkáira s művészi non chalance-al meghajtván magát, olyan lerchenfeldi jargonnal adta tudunkra, hogy köklerségének minden titka felülmulhatlan kézi ügyességében rejlik, melyel minden segéd eszköz használata nélkül a világ szemelattára me-

ben jellem és becsület sincs. — Sárossynak én mit sem küldhettem, éppen fiam válságos napjaiban keresett meg; sajnáltam a dolgot, de lehetetlen volt egy betűt is írnom. Furcsa dolgokat hallok Gyuláról; először egy kassai öreg leány van vele Pesten F...s Mari. Továbbá hogy rémitően dözsöl; végre hogy mindig készül valakit levágni, most ennek, majd annak mutatja meg a költszetben, ki ő? még is felette sajnálom ha igaz lenne; ez utóbbi suhancznak még elnézhető, de egy embernek ki közelebb az 50-hez, mint a 40-hez, mégis botrány lenne. Adom a mint hallottam, igaz e? nem tudom, csupán óhajtom, hogy ne legyen úgy!

Mi a tiz aranyos díjazásokat illeti: ez csak alakoskodás, hazugság és czéger. Egyet tán egy évben megvesz 10 aranyért, azután a többi vagy kezdők munkája, vagy ajándék. Vidéki embert kivált (százszor tapasztaltam) a díjazásban megcsalnak. A pesti író rajtok tör, kierőszakolja, de a vidékiek egészen más. A pesti író megmutatja nekik váltóját, talpatlan csizmáját, megemlíti korgó gyomrát: s kénytelenek valamit vetni nekik.

Hogy Arany Erdélynek irt nem tudtam; furcsának tartom mindenesetre; mégis kérlek ne törj pálczádt Arany felett rögtön és ne vond meg tőle bizalmadat! fájdalom, hogy ő is gyenge, de hidd el tiszta lelkű, jó ember. Én mindenesetre hallgatók előtte. Látod ebben is csalatkoz-tam hát! én úgy hittem, hogy ti megösmékedvén: nagyon fogjátok egymást szeretni; hiszen azt most sem mondom, hogy nem úgy van; de hittem, hogy az is elmarad, miről most látom, hogy nem maradt el. Aztán kétségén kívüli, hogy mindnyájunkban van kivető. Genus irritabile

sés dolgokat léssen mivelendő. Bevezetésül egy tuczat kártyát vett kezébe; elkezdé csattogatni, s karján végig huzva, ide-oda forgatni s végül éllel dobálni a közönség közé, azonban oly ügyetlenül, hogy csak minden harmadik negyedik repülte át az orchchester-tátongy mélységét. A közönség eleinte azt hitte: csak affektálja az ügyetlenséget, hogy majd annál inkább fokozza a hatást s helylyel-közzel még tapsolt is neki, de bizony minden következő piécenél kihült belőle egy jókora adag lelkesültség s azon tudattal kezdett felébredni illuziójából, hogy itt egy oly szélhámos világsalóval van dolga, kinek fulei rőfnyire kilógnak a magára akasztott oroszlánbör alól. Az első szakasz végeztével a közönség felháborodása teljes volt s azon elhatározást érlelé meg benne: hogy ha ismét kilép, füttyével fogja inszultálni. E hir szele csakhamar eljutott az öt felléptető szinigazgató fuleihez, a ki aztán nem is késett elegikus hangon bocsánatot kérni a közönségtől, melynek akarátán kívül ily kellemetlen estét szerzett. Hát ez mind igen rendén van, hanem ment-segél még sem fogadhatjuk el azon kijelentését: hogy őt is rászedte e kalandor, mert hát egy impresszionnak nagyon ovatosnak kell lenni és zsákban macskát sem árulnia sem vennie nem szabad. Hibáztatjuk e botrány megtörténteért a hatóságot is, kinek kötelessége lett volna e széldelgő igazolványait előadás előtt megtekinteni. Nem tette s még a skandalum megtörténte után sem járt el kellő szigorral, de futni engedte a jó madarat a helyett, hogy mint csalót, ki más nevét veszi fel, letartóztatva illetősége helyére eltolonczoltatta volna.

(A Zempl. egyet. ifj. egyesülete) ez évben lelkes pártfogásában részesült a zemplénmegyei és kivált a s.-a. ujhelyi közönség részéről. Az egyesület alaptökéjének gyarapítására hozzájárultak: dr. Chyzer Kornél, dr. Erényi Jakab és dr. Schön Vilmos urak mint alapítók 10—10 frttal. Matolay Etele, dr. Ligeti József, Olchváry Béla, dr. Kellner Soma, Szöllösy Gyula és Lövy Albert urak mint pártoló tagok évenkénti 1—1 frttal; végre mint adakozók: Battha Pál ur, Hericz János ur, Róth Bernáth ur, 1—1 frttal; Burger János, Marek Nándor, Glósz Nándor és N. N. urak 50—50 krral és valaki 20 krral. Az egyesület, melynek célja a szegényebb sorsú ifjak segélyezése, rövid fennállása után is szép virágzásnak indul úgy szellemi mint anyagi tekintetben. Az első az egylet tagjainak feladata, a második irányban pedig csak úgy haladhat üdvösen, ha a megyebeliek részéről partfogoltatik. Nem mulasztatjuk el tehát, a lelkes adakozóknak, kik az egylet emez irányban előmozdítani törekednek, az egyesület leghalásabb köszönetét kifejezni nemes tettükért. Friedmann Adolf, e. i. titkár.

(A helybeli kir. járásbíró) hivatalos helyiségeül a közelebb nyert igazságügyminiszteri engedély folytán a Bánóczy Kálmán Kaszinó-utcai házának emeletét szemeltetett ki s mint értesülve vagyunk, nevezett háztulajdonossal, felsőbb jóváhagyás reményében már a szerződés is megkötöt.

(Borzasztó szerencsétlenség) történt folyó hó 11-én a Tiszán Czigánd és Dombrád között. A nevezett napon ugyanis a jó cigándiak Dom-

Vatum! Bizonyos, hogy az irodalmaskodás, sok furcsaságot nevel föl az emberben, Én magamat elégszer kaptam már ilyesmikben rajta.

Igen jól tetted, hogy a 100 koblós föld miatt nem gratuláltál. Én mai napig is annyit tudok benne mint te, azaz olvastuk mindketten az ujságban.

Mindig lesem a vasárnapi ujságban a rajzot és a többit*) Még eddig nem jött. Könnyen meglehet barátom, hogy ők nem látnak találmányodban, vagy lelése dben semmit. Aztán olyanok azok az urak mint a gép, minek mennyi érdeke van bensőleg? azt ők nem értik, csak a lap könnyen, gazdaságosan megteljük. Én részemről ez irodalmi jelenséget betegségnek tartom; bőség gazdaság nélkül; lap, ujság, és minden rakásra, mint a gomba; — pedig jobb lenne kevés, de jó.

Gazdaságról ne beszélj nekem, igen szegény ember vagyok. A mindennapi becsületesen megvan, több semmi.

K. Gábornál Aranyval voltam, azóta nem; ő már többször volt nálam, és kezdte is a jövetelt; gorombaság lett volna vissza nem adni.

Im küldöm Kozma Miklóst és várom a régi leveleket, mit gondolsz: hány év mulva kapom meg?

Kifogtam a papirból. Rövid nap többet. Nőmmel együtt, nőddel együtt tisztelünk. Isten áldjon meg!

Barátod: Miska.

*) Szemere által a lasztóci dombon talált régiségekre vonatkozik, melyeket lerajzolva, közlés végett a V. Ujságnak küldött be. Szerk.

brádra jártak menyasszonyért több szekeren, szám szerint 32-en, s midőn jó pityókosan este hazafelé hajtottak a jéggel takart folyón át, — alattuk a jég leszakadt s a legutolsó kocsi »kutyá tartójában« kustorgó cigány-brugós kivételével, kit »serencsére a sersámja« fel tartott, valamennyien odavesztek.

(Az A.-K.-Közlöny) s.-a. ujhelyi levelében szellőztetve van azon kellemetlen affaire, melyre lapunk mult számában egész simán reflektáltunk. Az érintett levél idevágó pontja tudomásunk szerint nem felel meg teljesen a valóságnak, amely nyiban a tetteges bántalmazást mindhárom jogsznak egyformán osztja ki, holott az, mint szemtanuk állítják, csupán egyiket, t. i. Adler Manót érte. Ezt támogatják azon nyilatkozatok is, melyek e dologra vonatkozólag mai számunk nyiltéri rovatában olvashatók.

(Szinészet.) Vasárnap »A tót leány« népszínmű adatott elő, melyben B. Polgárné Ilka s B. Polgár Gyula ügyesen alakítottak. Hétfőn nagy plakátok hirdették Hermann C. bécsi bűvész tanárnak fölléptét. Előre mi is jelezni kívántuk ezt lapunkban, azzal a különbséggel, hogy nem Hermann tanárhoz, hanem egyik tanítványához lesz szerencsénk; a szedő azonban (hogy-hogy nem?) az »egyik tanítvány« szavakat a kéz iratban feledte. Pedig bizony csak a tanítvány volt az, még az is a »rosszából.« Eleinte azt gondolta az ember, hogy majd csak látunk egy kis »szem fényvesztést« s elmondhatjuk, hogy: »még is h... a német;« de bizony az ipse még — németnek sem vált be. Ugyannyira, hogy a »Fipsz a híres nőszoab« előadása után, melyben Polgár Károly sok tapost kapott, már a színpadra se bocsátották; hanem e helyett B. Polgár Gyula ügyes genre alakokat mutatott be józsi coupletteket énekelt s így a már-már zugolódo közönség, mely szép szamu volt, kibékítettett. Nem akarjuk az al-Hermann ur humbugja miatt az igazgatóságot megróni, szeretjük hinni, hogy ő lett első sorban felültetve; azonban kívánatosnak tartjuk, hogy jövőre kövte higgyen az ilyen komának s először győződjék meg róla, hogy mit tud jükeme.« Kedden »A három pár cipő.« Csütörtökön B. Polgár Gyula javára »Az utolsó zsidó« életkép, melyen, habár a jutalmazott ugyancsak elemében volt s kitett magáért s a mellett Pesti, E. Szabó Gyula s Liptai is ügyesen játszottak, nem nagyon elégitette ki a közönséget, mely a színházat zsufolásig megtöltötte s a szereplőket, köztük különösen a jutalmazottat sokszor zajosan megtapsolta. Még egy megjegyzésünk van: a világitást igen gyérnek találjuk; többet abból a gyertyából egy pár fonttal, kivált mikor nagy közönség ígérkezik; mert a nézők egymást is szeretik látni, ez pedig a szokásos győnge világitás mellett impossible.

(Szinészeink) a helybeli polg. olvasókör javára a jövő szerdán a »Tót leány« című népszínművet adják elő. A fiatal egylet érdekében kívánatos, hogy a közönség tömegesen jelenjék meg az előadásra, mely élvezetesnek ígérkezik.

(Batyú-bál.) A tüzoltók ily című farsangi mulatsága f. hó 23-án fog a színház termében megtartatni. Az egylet népszerű volta remélünk engedi, hogy e farsangi multság épp oly fesztelen, mint tömött leend.

(Kinevezés.) Horváth Béla illetékkiszabási gyakornok Deésre (Erdély) fogalmazóvá neveztetett ki.

(Tiszti-estély.) A helyben állomásozó honvédtisztek tegnapelőtt Csernyiczky vendéglőjében társas-vacsorára gyűltek egybe, melyben a polgári osztályból is számosan vettek részt. Az utóbbiak között ott láttuk a megye alispánját s főjegyzőjét a kir. járásbíró s többeket a megyei és törvszéki hivatalnokokat s az ügyvédi karból. A vacsora éjféltanáig tartott s vidám, barátságos hangulatban folyt le. Ez alkalommal ifj. Farkas Lajos sz. áll. honvéd huszár főhadnagy meleg hangu pohárköszöntőt mondott a dandárparancsnok Szánky Nándor ezredesre, ki a honvédségnek fokozatos kifejlesztése érdekében eddig is sok buzgalommal fáradozott.

(A vasuti tisztikar) tegnap este az itteni pályaudvar díszes és tágas éttermében zártkörű táncestélyt rendezett, melybe a helyi és vidéki vasuti tisztviselőkön kívül a városiak közül is számosan jelentek meg. A bál részleteiről, miután lapunk már ekkor sajtó alatt volt, nem emlékezhettünk meg s az abban részt vett női szépségek neveit sem fűzhetjük koszoruba, — de a kezdetből is lehet-e következtethetünk: hogy az mind fesztelen jókedv, mind pedig ellátás tekintetéből kiérdemli a jól sikerült jelzőt s farsangi multságainknak méltó zárkövéül szolgál. Ez alkalommal az ungvári katonai zenekar 12 tagja működött közre, melyet az ottani ezredes készséggel bocsátott a vasuti tisztikar rendelkezése alá. Az ellátásról pedig minden jót elmondunk, ha azt mondjuk: hogy azt Illaszevicz konyhája állította ki.

(Az ujhelyi kőbánya) mely kitünő anyagot ad, ezután — mint hirdetési rovatunkban olvasható — szakszerű művelés alá kerül. Eddig a

B. Polgár Gyula komikus magánvigjátékot ad elő. Az előadást »Krisztus Pilátus előtt« allegorikus képlet fejezi be. A jutalmazottat ajánljuk a közönség jóakarátába.

(Állami végrehajtók kinevezése.) A m. kir. pénzügyminiszter által Zemplén megye területére állami adóvégrehajtókká, ideigl. adóhivatali tisztviselők minőségben — rangsorozattal — Nagy Gyula, Kádoss Béla, Geöcze Andor, Hagyarósi Gyula, Gavallér Kálmán és Zombori Arvai Jenő nevezettek ki.

(Az Apollónia országos vásár oly miserábilis volt, hogy még csak említést is alig érdemel; hanem azért a szípolók, a zsebmetszők hűségesen beállították s egy pár közülök hurokra is került. Az ilyen mákvirágok közül egy kutyáit felsült. Egy uri nő körül addig ólalkodott, míg annak zsebéből sikerült kicsipnie egy papirosba göngyölt valamit, a mi nem volt más, mint egy kis kék festék. A kudarc után az ipse más zsebre vetette szeméit, a mit midőn észrevett a »más zseb« tulajdonosa, (szintén egy nő) zsebéből a tárczát, melyben 10 frt volt, kivette s »muffjába« rejtette; de ezt a tolvaj nem látta s nagy ügyességgel csúztatta a kezét a nő zsebébe. Sohse bántsa, — szólt hirtelen az asszony-ság, — már magam kivettem. (t. i. a tárczát.) A zsebmetsző szegénykedve oldalgott el.

(Farsangi hírek.) A nagy-mihályi, színelőadással és táncvizsgálommal egybekötött hangverseny f. hó 23-án lesz. A műsorozat a következő: 1. »Fohász« Hubert Károlytól, előadja a s.-a.-ujhelyi dalárda. 2. »A férjek iskolája« vigjáték két felvonásban, írta Moliere. Személyek: Sganarelle Pólyai Gyula ur. Ariste Bakajsa Andor ur. Valere, Ambrózy István ur. Fúrge, Szmekovszky György ur. Biztos, Tahy Béla ur. Izabella Leonora nővérek, Vinternicz Rózsa k. a. Lavotha Vilma k. a. Liza, Schleiminger Krisztin k. a. Jegyző, Machnyik Andor ur. A szindarab első és második felvonása között: 3. »Dalsokor« Wusching Konrádtól, előadja a dalárda. 4. »Kettős«, éneklék Margitai József és Mikovszky Bertalan urak, zongorán kíséri Pólyai Gyuláné urnő. 5. »Olasz Saláta« a vartyogi dalmok-verseny című dalműből, előadja a dalárda. Tályán pedig Lavotta János hegedűművész emlékének további megörökítése céljából az ottani nő-egylet s olvasó-egylet által f. hó 20-án közvacsorával egybekötött táncvizigalom fog tartatni. Személyjegy: a közvacsorabani részesüléssel együtt: 1 frt 50 kr. családjegy: 3 személyre 3 frt, 4 személyre 3 frt 50 kr. 5 személyre 4 frt.

(Közönségünket) az elmúlt héten ugyan-csak felültette egy csepűvő vásári escamoteur, kiadván magát a nagyhirű bűvész Hermann tanár legelső tanítványának. Az előadás estéjén a színház szorongásig megtelt s mindenki feszülten várta a produkció megkezdését, mely a természetes falraaszok műsora szerint nem mindennapi élvezetet ígért. A függöny felgördülte után, kezében magikus pálczával, erősen kopásnak indult fekétebe öltözve lépett ki bűvészünk a színpad deszkáira s művészi non chalance-al meghajtván magát, olyan lerchenfeldi jargonnal adta tudunkra, hogy köklerségének minden titka felülmulthatlan kézi ügyességében rejlik, melyel minden segéd-eszköz használata nélkül a világ szemelattára me-

ben jellem és becsület sincs. — Sárossynak én mit sem küldhettem, éppen siam válságos napjaiban keresett meg; sajnáltam a dolgot, de lehetetlen volt egy betűt is írnom. Furcsa dolgokat hallok Gyuláról; először egy kassai öreg leány van vele Pesten F...s Mari. Továbbá hogy rémitően dőzsöl; végre hogy mindig készül valakit levágni, most ennek, majd annak mutatja meg a költészetben, ki ő? még is felette sajnálom ha igaz lenne; ez utóbbi suhancznak még elnézhető, de egy embernek ki közelebb az 50-hez, mint a 40-hez, mégis botrány lenne. Adom a mint hallottam, igaz e? nem tudom, csupán óhajtom, hogy ne legyen ugy!

Mi a tiz aranyos díjazásokat illeti: ez csak alakoskodás, hazugság és czéger. Egyet tán egy évben megvesz 10 aranyért, azután a többi vagy kezdők munkája, vagy ajándék. Vidéki embert kivált (százszor tapasztaltam) a díjazásban megcsalnak. A pesti író rajtok tör, kierőszakolja, de a vidékiek egészen más. A pesti író megmutatja nekik váltóját, talpatlan csizmáját, megemlíti korgó gyomrát: s kénytelenek valamit vetni nekik.

Hogy Arany Erdélyinek irt nem tudtam; furcsának tartom mindenesetre; mégis kérlek ne törj pálczádat Arany felett rögtön és ne vond meg tőle bizalmadat! fájdalom, hogy ő is gyenge, de hidd el tiszta lelkű, jó ember. Én mindenesetre hallgatók előtte. Látod ebben is csatlakoztam hát! én úgy hittem, hogy ti megösmékedvén: nagyon fogjátok egymást szeretni; hiszen azt most sem mondom, hogy nem úgy van; de hittem, hogy az is elmarad, miről most látom, hogy nem maradt el. Aztán kétségén kívüli, hogy mindnyájunkban van kivető. Genus irritabile

sés dolgokat léssen mivelendő. Bevezetésül egy tuczat kártyát vett kezébe; elkezdé csattogatni, s karján végig huzva, ide-oda forgatni s végül éllel dobálni a közönség közé, azonban oly ügyetlenül, hogy csak minden harmadik negyedik repülte át az orschester tátongó mélységét. A közönség eleinte azt hitte: csak affektálja az ügyetlenséget, hogy majd annál inkább fokozza a hatást s helylyel-közzel még tapsolt is neki, de bizony minden következő piécenél kihült belőle egy jokora adag lelkesültség s azon tudattal kezdett felébredni illuziójából, hogy itt egy oly szélhámos világsalóval van dolga, kinek fulei rőfnyire kilógnak a magára akasztott orszlábör alól. Az első szakasz végeztével a közönség felháborodása teljes volt s azon elhatározást érlelé meg benne: hogy ha ismét kilép, füttyével fogja inszultálni. E hir szele csakhamar eljutott az öt felléptető szinigazgató fuleihez, a ki aztán nem is késett elegikus hangon bocsánatot kérni a közönségtől, melynek akarátán kívül ily kellemetlen estét szerzett. Hát ez mind igen rendén van, hanem mentéséül még sem fogadhatjuk el azon kijelentését: hogy őt is rászedte e kalandor, mert hát egy impressariának nagyon ovatosnak kell lenni és zsákban macskát sem árulnia sem vennie nem szabad. Hibáztatjuk e botrány megtörténteért a hatóságot is, kinek kötelessége lett volna e szédelgő igazolványait előadás előtt megtekinteni. Nem tette s még a skandalum megtörténte után sem járt el kellő szigorral, de futni engedte a jó madarat a helyett, hogy mint csalót, ki más nevét veszi fel, letartóztatva illetősége helyére eltolonczoltatta volna.

(A Zempl. egyet. ifj. egyesülete) ez évben lelkes pártfogásában részeseül a zemplénmegyei és kivált a s.-a.-ujhelyi közönség részéről. Az egyesület alaptökéjének gyarapítására hozzájárultak: dr. Chyzer Kornél, dr. Erényi Jakab és dr. Schön Vilmos urak mint alapítók 10—10 frttal. Matolay Etele, dr. Ligeti József, Olchváry Béla, dr. Kellner Soma, Szöllösy Gyula és Lövy Albert urak mint pártoló tagok évenkénti 1—1 frttal; végre mint adakozók: Battha Pál ur, Hericz János ur, Róth Bernáth ur, 1—1 frttal; Burger János, Marek Nándor, Glósz Nándor és N. N. urak 50—50 krral és valaki 20 krral. Az egyesület, melynek célja a szegényebb sorsú ifjak segélyezése, rövid fennállása után is szép virágzásnak indul úgy szellemi mint anyagi tekintetben. Az első az egylet tagjainak feladata, a második irányban pedig csak ugy haladhat üdvösen, ha a megyebeli részéről pártfogolattik. Nem mulasztatjuk el tehát, a lelkes adakozóknak, kik az egylet emez irányban előmozdítani törekednek, az egyesület leghalásabb köszönését kifejezni nemes tettükért. Friedmann Adolf, e. i. titkár.

(A helybeli kir. járásbíró) hivatalos helyiségeül a közelebb nyert igazságyminiszteri engedély folytán a Bánóczy Kálmán Kaszinó-utcai házának emeleté szemeltetett ki s mint értesülve vagyunk, nevezett háztulajdonossal, felsőbb jóváhagyás reményében már a szerződés is megkötött.

(Borzasztó szerencsétlenség) történt folyó hó 11-én a Tiszán Czigánd és Dombrád között. A nevezett napon ugyanis a jó cigándiak Dom-

Vatum! Bizonyos, hogy az irodalmaskodás, sok furcsaságot nevel föl az emberben, Én magamat elégszer kaptam már ilyesmikben rajta.

Igen jól tetted, hogy a 100 koblós föld miatt nem gratuláltál. Én mai napig is annyit tudok benne mint te, azaz olvastuk mindketten az újságban.

Mindig lesem a vasárnapi újságban a rajzot és a többit*) Még eddig nem jött. Könnyen meg lehet barátom, hogy ő k nem látnak találmányodban, vagy lelésedben semmit. Aztán olyanok azok az urak mint a gép, minék mennyi érdeke van bensőleg? azt ő k nem értik, csak a lap könnyen, gazdaságosan megteljek. Én rézemről ez irodalmi jelenséget betegségeknek tartom; bőség gazdaság nélkül; lap, újság, és minden rakásra, mint a gomba; — pedig jobb lenne kevés, de jó.

Gazdaságról ne beszélj nekem, igen szegény ember vagyok. A mindennapi becsületesen megvan, több semmi.

K. Gábornál Aranynyal voltam, azóta nem; ő már többször volt nálam, és kezdte is a jövetelt; gorombaság lett volna vissza nem adni.

Im küldöm Kozma Miklóst és várom a régi leveleket, mit gondolsz: hány év múlva kapom meg?

Kifogytam a papirból. Rövid nap többet. Nőmmel együtt, nőddel együtt tisztelünk. Isten áldjon meg!

Barátod: **Miska.**

*) Szemere által a lasztóci dombon talált régiségekre vonatkozik, melyeket lerajzolva, közlés végett a V. Újságnak küldött be.

brádra jártak menyasszonyért több szekeren, szám szerint 32-en, s midőn jó pityókosan este hazafelé hajtottak a jéggel takart folyón át, — alattuk a jég leszakadt s a legutolsó kocsi »kutyá tartójában« kustorgó cigány-brugós kivételével, kit »serencsére a sersámja« fel tartott, valamennyien odavesztek.

(Az A.-K.-Közlöny) s.-a.-ujhelyi levelében szellőztetve van azon kellemetlen affaire, melyre lapunk mult számában egész simán reflektáltunk. Az érintett levél idevágó pontja tudomásunk szerint nem felel meg teljesen a valóságnak, amelynyiben a tetteles bántalmazást mindhárom jogász-nak egyformán osztja ki, holott az, mint szemtanuk állítják, csupán egyiket, t. i. Adler Manót érte. Ezt támogatják azon nyilatkozatok is, melyek e dologra vonatkozólag mai számunk nyilttéri rovatában olvashatók.

(Szinészet.) Vasárnap »A tót leány« népszimű adatott elő, melyben B. Polgárné Ilka s B. Polgár Gyula ügyesen alakítottak. Hétfőn nagy plakátok hirdették Hermann C. bécsi bűvész tanárnak fölléptét. Előre mi is jelezni kívántuk ezt lapunkban, azzal a különbséggel, hogy nem Hermann tanárhoz, hanem egyik tanítványához lesz szerencsénk; a szedő azonban (hogy-hogy nem?) az »egyik tanítvány« szavakat a kéz iratban feledte. Pedig bizony csak a tanítvány volt az, még az is a »rosszából.« Eleinte azt gondolta az ember, hogy majd csak látunk egy kis »szem fényvesztést« s elmondhatjuk, hogy: »még is h... a német;« de bizony az ipse még — németnek sem vált be. Ugyannyira, hogy a »Fipsz a híres nőszebő« előadása után, melyben Polgár Károly sok tapsot kapott, már a színpadra se bocsátották; hanem e helyett B. Polgár Gyula ügyes genre alakokat mutatott be józú coupletteket énekelt s így a már-már zugoló közönség, mely szép szamu volt, kibékített. Nem akarjuk az al-Hermann ur humbugja miatt az igazgatóságot megróni, szeretjük hinni, hogy ő lett első sorban felültetve; azonban kívánatosnak tartjuk, hogy jövőre kövte higgyen az ilyen kománk s először győződjék meg róla, hogy mit tud, ukeme.« Kedden »A három pár cipő.« Csütörtökön B. Polgár Gyula javára »Az utolsó zsidó« életkép, melyen, habár a jutalmazott ugyancsak elemében volt s kitelt magáért s a mellett Pesti, E. Szabó Gyula s Liptai is ügyesen játszottak, nem nagyon elégitette ki a közönséget, mely a színházat zsufolasig megtöltötte s a szereplőket, köztük különösen a jutalmazottat sokszor zajosan megtapsolta. Még egy megjegyzésünk van: a világitást igen gyérnek találjuk; többet abból a gyertyából egy pár fonttal, kivált mikor nagy közönség ígérkezik; mert a nézők egymást is szeretik látni, ez pedig a szokásos győnge világitás mellett impossible.

(Szinészeink) a helybeli polg. olvasókör javára a jövő szerdán a »Tót leány« című népsziművet adják elő. A fiatal egylet érdekében kívánatos, hogy a közönség tömegesen jelenjék meg az előadásra, mely élvezetesnek ígérkezik.

(Batyubál.) A tüzoltók ily című farsangi mulatsága f. hó 23-án fog a színház termében megtartatni. Az egylet népszerű volta remélünk engedi, hogy e farsangi multság épp oly fesztelen, mint tömött leend.

(Kinevezés.) Horváth Béla illetékkiszabási

gyakornok Deésre (Erdély) fogalmazóvá neveztetett ki.

(Tiszti-estély.) A helyben állomásozó honvédtisztek tegnapelőtt Csernyiczky vendéglőjében társas-vacsorára gyűltek egybe, melyben a polgári osztályból is számosan vettek részt. Az utóbbiak között ott láttuk a megye alispánját s főjegyzőjét a kir. járásbíró s többeket a megyei és törvénzi hivatalnokai s az ügyvédi karból. A vacsora éjféltől tartott s vidám, barátságos hangulatban folyt le. Ez alkalommal ifj. Farkas Lajos sz. áll. honvéd huszár főhadnagy meleg hangu pohárköszöntőt mondott a dandárparancsnok Szánky Nándor ezredesre, ki a honvédségnek fokozatos kifejlesztése érdekében eddig is sok buzgalommal fáradozott.

(A vasuti tisztikar) tegnap este az itteni pályaudvar diszes és tágas éttermében zártkörű táncestélyt rendezett, melybe a helyi és vidéki vasuti tisztviselőkn kívül a városiak közül is számosan jelentek meg. A bál részleteiről, miután lapunk már ekkor sajtó alatt volt, nem emlékeztetünk meg s az abban részt vett női szépségek neveit sem fűzhetjük koszoruba, — de a kezdetből is lehet-e következtethetünk: hogy az mind fesztelen jókedv, mind pedig ellátás tekintetéből kiérdemli a jól sikerült jelzőt s farsangi multságainknak méltó zárkövéül szolgál. Ez alkalommal az ungvári katonai zenekar 12 tagja működött közre, melyet az ottani ezredes készséggel bocsátott a vasuti tisztikar rendelkezése alá. Az ellátásról pedig minden jót elmondunk, ha azt mondjuk: hogy azt Illaszecvicz konyhája állította ki.

(Az ujhelyi kőbánya) mely kitűnő anyagot ad, ezután — mint hirdetési rovatunkban olvasható — szakszerű művelés alá kerül. Eddig a

kőanyagot máshonnan kellett szállítani hozzánk, jövőre innét fogják másfelé szállítani, ami egészen rendén való dolog lesz, miután kőbányánk anyagbősége kimeríthetetlen s jóságára nézve is felülmúlja a körülvevő bányák termékeit.

(A gálszécsi) takaré- és hitelpénztár XIV. évi rendes közgyűlése f. évi februárhó 27-én fog az intézet helyiségében megtartatni. Az 1883. év zárszámadása szerint a mérleg-számla 305888 frt 7 kr., a veszt- és nyereség-számla pedig 25994 frt forgalmat mutat. A felosztandó tiszta nyereség mint egyenleg 5924 frt 28 kr.

(Vissza!) A szepes-olaszi csendőrség a múlt héten harminczkilencz járásunkbeli egyént tolonczolt vissza, kik Amerikába utlevél nélkül szándékoztak kivándorolni. Az ilyen hivatalos buzgóságra vajha szükség nem volna! ..

Nyilvános köszönet.

F. hó 9-én a magy. éjszakk. vasut főműhely munkatársai által a dalárdájuk alaptökejének gyarapítása céljából megtartott tánczvizgalom alkalmánál felülfizetéssel járultak:

Grosz Róbert ur	12 frttal.
Wurda József ur	4 „
Tokár József ur	1 „
ifj. Farkas Lajos ur	1 „
Ármágyi János ur	1 „
Rigán Mihály ur	1 „
Dubay István ur	1 „
Zep Márton ur	— 50 kr.
Novák Bertalan	— 50 kr.
özv. Marinákné asszony	1 frttal
Egy ismeretlen	1 „

Összesen 24 frt.

E nemes czélra felajánlott adakozásért fogadják az illetők a dalárda nevében annak legforróbb köszönetét.

A rendezőség.

Meghívó

a zemplénmegyei orvos-gyógyyszerész egyesületnek folyó 1884. évi februárhó 26-án délután 2 1/2 órakor S.-a.-Ujhelyben a megyeház nagyszobájában tartandó

rendes közgyűlésére.

Tárgyai:

1. Lister József, gróf Széchenyi Kálmán és dr. Horváth Géza t. tagok leveleinek, melyekben egyleti tagokká való megválasztásukat köszönik, bemutatása;
2. dr. Hasper Ferencz értekezése: tapasztalatok a váltólázról, mint a Bodroglókó tájkóróról;
3. Kocourek Ferencz: a lépfene és pokolvar ragály ismeretének mai állásáról;
4. Chyzer Kornél: a múlt december és január havakban Zemplénmegyében uralgott tüdőlob járványról;
5. dr. Rik Gusztáv: az antibacterion nevű titkos szer vegyelemzéséről;
6. egyesületi belügyek elintézése;

S.-a.-Ujhely, 1884. februárhó 9 ikén.

Dr. Weisberg Zsigmond,
egyesületi titkár.

Chyzer Kornél,
egyesületi elnök.

Irodalom.

* A „Képes Családi Lapok” 20. száma következő érdekes tartalommal jelent meg: Emberevő Nyulász János; elbeszélés, írta Szarvasi Lajos. — Farsangi dal; költemény, Thuróczy Endrétől. — Első szerelmek; elbeszélés, írta Albert Aurél. (vége.) — Bál alatt; apróságok, írta Szukáts Lajos. — A költő szerelme; tragikus kép a valóságból, írta Szöllösi D. — A nő életkorok; Zschokke után dr. Boros Gábor (folyt. köv.) Heti tárca; (Olga, színmű 4 felvonásban, írta ifj. Ábrányi Kornél. Először adatott a nemzeti színházban feb. 1-én.) írta K. — A kutyák ösztöne és értelmi képességei. — Szeretünk és családunk; novellette. (vége köv.) — Képmagyarázat. — Mindenféle. — Képeink: — A vadász. — Fiumei kikötő. (Az új Diga.) — Fiumei kikötő (Az új kikötő építése.) — Melléklet: A „Jog és szerelem” című regény 97—112. oldala. A borítékon: Heti naptár. — Sakk-talány. — Betűrejtvények. — Talányok megfejtése. — Megfejtők névsora. — A kis lutri húzásai. — Hirdetések. — Előfizethet: Méhner Vilmosnál, Budapest IV. ker. papnövelde utca 8. sz. Egész évre 6 frt, fél évre 3 frt, negyedévre 1 frt 50 kr.

* Az „Ország-Világ” legközelebbi száma olyan dolgokat tartalmaz, melyeket irodalmi események sorában szoktak emlegetni. Szontágh Pál a képviselőház alelnöke Resurrexit cziműn írt egy epigrammatikus költeményt. Degré Alajos kitűnő regénye fokozott érdekességgel bonyolódik. Nagy nevű tudósunk és történetírónk Szilágyi Sándor közöl egy Luther ereklyét, mely a német tudományos világban is feltűnést fog kelteni. Az „Ország-Világ” valóban megérdemli a közönség támogatását. Képei minden hazai vállalattal nemcsak versenyeznek, de sokban megelőzik.

A „Pesti Hirlap” című politikai, közgazdasági és szépirodalmi tartalma napilapra, mely naponként két teljes íven, azaz 16 oldalon jelenik meg (s így kisebb alakja dacára is legnagyobb lapjainak közé tartozik) föl hívjuk olvasóink figyelmét. A „Pesti Hirlap”-ot kormánytól és pártoktól teljesen független irányra, részrehajlatlanságra, gyors értesüléseire és gazdag tartalma a legkedveltebb és legterjedtebb lapok közé emelték. Erős és öntudatos magyar nemzeti politikáért harcol az igazi liberalizmus és demokraczia alapján. Vezérszavakat Bekics Gusztáv, Borostyáni Nándor, Eötvös Károly, Pesty Frigyes és Török Kálmán írják. A kedvelt országgyűlési karcolatok (A t. Házból) Mikszáth Kálmán kitűnő humoristánk tollából folynak. A „Pesti Hirlap” mindennap két-három tárcacikket, nagyérdemű regényt, rövidebb beszéleket

bő újdonsági- és színházi rovatot közöl. Közgazdasági rovatának vezetője ismert közgazdasági írónk, Mende Bódog. A „Pesti Hirlap” emellett az egyetlen magyar lap, mely hetenként kétszer-háromszor egy-egy zongorára szerzett zenedarabot közöl melléklet gyanánt. Az előfizetők így évenként legalább is 120 zenedarabot kapnak, a melyeknek bolti értéke egymagában sokkal több a lap előfizetési áránál. Mindennek dacára a „Pesti Hirlap” a legolcsóbb magyar politikai napilap. Ára egész évre csak 14 frt. Mutatványszámokat kívánatra egy héttel ingyen küld a „Pesti Hirlap” kiadó-hivatala (Budapest, Légrády testvérek, nádor-utca 7.) A megrendelők figyelmeztetnek, hogy csakis „Pesti Hirlap”-ot kérjenek.

A „Magyarország és a Nagyvilág” ezimű nagy képes szépirodalmi heti lap legutóbbi négy száma élénken tanuskodik arról, hogy a szerkesztő, Borostyáni Nándor, magas irodalmi színvonalon iparkodtak tartani e régi kedvelt illusztrált lapunkat. Dalmady Győző, Mikszáth Kálmán, Madarassy László stb. jeles íróink gazdagították nagyérdemű szépirodalmi és történelmi közleményekkel a lap utóbbi számait. Azonkívül a „Magyarország és a Nagyvilág” kiváló súlyt fektet a földrajzi, természettani és természetrajzi, valamint a népművészetek népszerűsítésére. Ép azért a mindkét nembeli serdült ifjúság is élvezettel és haszonnal olvashatja e lapot, melyben nincs semmi, a mi a jó ízlést sértené. Képek tekintetében a „Magyarország és a Nagyvilág” a leggazdagabban illusztrált magyar lap. Két íven hetenként átlag 16—20 illusztrációt közöl. Utóbbi számában „Hirneves művésznők” czim alatt egész arcképcsarnokot közöl, bemutatva hazánk és a külföld kitűnő énekesnőinek és színésznőinek arcképeit. Egy másik képsorozat a nevezetes templomokat, egy harmadik a külföldi városokat mutatja be. A becses tartalmu lapot élénken ajánljuk olvasóink figyelmébe. Mutatványszámokat kívánatra ingyen küld bárkinek a „Magyarország és a Nagyvilág” kiadó-hivatala (Budapest, Légrády-testvérek, nádor-utca 7. szám). Előfizetési ára egész évre 8 frt, a Pesti Hirlappal együtt 20 frt.

CSARNOK.

K a t i c z a.

(Beszély.)

Írta: FARKAS BERTALAN.

(Vége.)

Szobámba érve, sokáig háborgott szívem; elmémben száz, meg száz gondolat támadt, az egyik még el sem repült, s már született a másik. De mind hiába dolgoztam, küzdöttem magammal; nem voltam képes megállapodásra jutni határozni.

Elhagyjam-e a gyötrelmeknek, a keserű kínoknak e tanyáját, hol többet küzdöttem, mint egész életemen át?... A nagynéni elé álljak e s azt mondjam-e neki: köszönöm a gazdaságot, a jólétet, a mit ígért, jobb lesz nekem Pesten, boldogabb leszek ott szegényesen, nyomoromban?... Vagy pedig oda boruljak a Katicza lábaihoz s megvalljam neki nyiltan, tétovázás nélkül, hogy szeretem, hogy imádom, bálványozom?... Követeljem-e tőle, hogy nyilatkozzék: mit rejteget szívében?... van-e abban az irántam való érzelmnek csak egy parányi szikrája is? ..

Irtóztató kétségek közt hanyódott szívem. Végre is határoztam. Távozom, távoznom kell. Azon szándékkal kerestem fel a nénit, hogy ezen elhatározásomat azonnal tudtára adom. Igen izgatottnak nézhettem ki, midőn szobájába léptem mert meglepetve kérdezé tőlem halványságom okát.

Valami üres mentséggel álhattam elő s kissé összeszedve magamat, lassu tompa hangon szólottam:

— Ne vegye rossz néven, kedves nénikém! irántam tanusított feledhetlen szivességét forrón, hálásan megköszönve, elhatároztam, hogy holnap bucsut veszek e kedves helytől s visszatérek újólág Pestre.

— Az istenért! kedves Aladárom — válaszolt megütözve — ne okozz szívemnek szomorúságot. Hidd el igen-igen fájna, ha kivánságom nem teljesülne, igen nehezemre esnék, ha téged nélkülözöm kellene.

— Nekem is nehezemre fog esni — szóltam nem kis elfogultsággal — hogy az én kedves, jó nénikém tisztos öreg arcát ne láthassam; de hibába, túrnóm kell ezt. Isten látja lelkemet: túrnóm kell.

— Nem, az nem lehet, kedves Aladárom! Nem, azt nem hihetem, hogy te képes volnál itt hagyni öreg nénikédet, meg aztán azt a kedves, jó Katiczát, a kik tégedet oly bensőleg szeretünk.

— Ah hagyja el kedves nénikém — folytattam csüggetegen — Katicza...

— Nos, talán azt hiszed, hogy ő nem vonzódik hozzád?... Gyere csak közelébb, te bolondos fiu, Katicza téged nagyon szeret. Hiszen tőle tudom. Eszem a lelkedet! bizony isten mondatom, hogy ő téged nagyon, de nagyon szeret.. Kétkedőleg néztem reá.

— Lasd, milyen bohókás vagy. Igazán megérdemelnéd, hogy megharagudjam reád. Istenem! istenem! hát ilyen gyámoltalan vagy! még észre sem vetted?... Ejnye, ejnye te bolondos fiu, te... Hát csak így ösmered a lány szívet! hát nem látod, hogy milyen vidor, jókedvű, ha veled van? ..

— Az ég szíremére! kedves jó nénikém! esedezem ne gunyoljon; ne szakgassa fel még jobban azt a sebet, mely oly igen fáj, melytől majdnem megőrülök.

— Ejnye, ejnye kedves Aladárom! már csakugyan el kell hinnem, hogy a költők nem

tudnak olvasni a szép leány szemeiből. Az a gyermek téged bizony isten szeret!... No örülj hát! neved hát! Ne légy már olyan komor, ne nézz reám oly kételkedve. Nem akarod hinni? várj csak, várj édes fiam, azonnal meg fogsz győződni, hogy igazat mondok. Katicza! Katicza! — kiáltott fel ezután szaporán — s a kedves jó nagynéni oly gyorsan pördült az ajtó felé, hogy magam is megszántam.

Az én kegyetlen szép bálványom belépett. — Lasd, lasd galambom, most is mily szépen, milyen epedve néz reád. Mondd gyermekem, mondd kedves Katiczám, hogy te... De istenem! Aladár, hát mért nem közeledek felé?... mért nem fogod meg kezét?... Gyer csak, gyer s mondd meg neki bátran, őszintén, hogy szeretted, hogy azt akarod, azt óhajtod, hogy feleséged legyen. Aztán te is mondd ki Katiczám (ne félj kedves leányom: nem szégyen az) hogy igen, igen a te nőd, a te szerető feleséged akarok lenni édes Aladár!... No, ne szégyenkedzek hát, mondjátok már... tegyétek boldoggá öreg nagynéneteket.

Mint midőn az Isten felséges napja kisüt egy letarolt, tönkre tett határ felett: úgy derült fel egyszerre bánuatos arczom, szivem, keblem dagadni kezdett a véghetetlen boldogságtól...

A Katicza szép szemei lángban égtek; sirt, mosolygott, pirult, halványodott, örült, könyezett a gyönyörű szép leány.

És az öreg nagynéni mindközelebb tuszkolt bennünket egymáshoz.

— Tehát csakugyan való? csakugyan szeretsz? suttogám a Katicza füleibe örömittasan. De mondd, miért kinoztál oly sokáig? miért hagytál oly hosszú időn át küzdelem és kétségek között?...

Gömbölyű két karjával átfonta nyakamat s pajzán mosoly közt felelé:

— Akartam látni, hogy tudsz-e szeretni? Mert lásd, mi lányok nagyon félünk. Mai világban a férfiak olyan roszak.

— S a lányok meg hamisak — tettem én hozzá — forró csókot lehelve a Katicza szűzi homlokára.

E pillanatban kopogtattak. — Egy rendőrbiztos lépett be. Báro Henczigit kereste. Elakarta csipni váltó-hamisítás miatt.

— Ki tudja, hol jár már ő. Annyi bizonyos, hogy többet nem jön Ostorosra, — szólék a biztosnak.

Ne is jöjjön, mert nem kell — felelt Katicza hamis mosolylyal.

— No ugy-e Aladár, — igazat mondtam — szólt a nagynéni.

Kézcsókom volt e kérdésre az „igen.”

Nyilttér.

— E rovatban közlöttekért nem felelős a szerkesztőség. —

Nyilatkozat.

Adler Manó kassai lakos részéről az ujhelyi affaire nézve tévesen informáltattam, ebből kifolyólag a Kassán megjelenő „Felvidéki Közlöny” f. évi 13. számában Adler Manó képviselétében közzétett nyilatkozatomat ezennel visszavonom s képviselétéről egyszer mindenkorra lemondok.

S.-a.-Ujhely, 1884. febr. 16.

Löderer Béla,

szab. áll. h. hadnagy.

Nyilatkozat.

Alulírottak mint Barthos Andor és Mailáth István megbízottjai, Mezei Jakab s.-a.-ujhelyi lakost sértő szavaiért szabály szerint a lovagias elégtétel adásra felszólítottuk, mit ő minden indokolás nélkül megtagadott, — miért őt a lovagias elégtétel adásra képtelen, gyáva embernek jelentjük ki.

Kelt S.-a.-Ujhely, 1884. febr. 16,

Grieshaber,

Offstz.

Löderer Béla,

magy. kir. szabáll. h. hadnagy.

Egy helybeli nyilv. iskolában működő

okl. tanítónő

hajlandó egy pár magyar, német és francia leckeórát adni.

Tudakozódhatni a kiadóhivatalban.

1—2

Felelős szerkesztő és kiadó laptulajdonos

BORÚTH ELEMEÉR.

Főmunkatárs: FARKAS BERTALAN.

TK. 2212. sz.
1883.

Árverési hirdetményi kivonat.

A gálszécsi kir. jbiróság mint tkvi hatóság közhírré teszi, hogy Sumida Andrásné szül. Braunovics Julianna hagyatéki ügyében a s.-a.-ujhelyi kir. törvszék (a gálszécsi kir. jbiróság) területén lévő kozmai határban fekvő a kozmai 23. sz. tjkvben 217. hr. sz. a. felvett Sumida Andrásné született Braunovics Julianna nevének álló (mintegy 9 holdnyi) szántóföldnek 1/2-ed részére, vagyis mintegy 8 holdnyi szántóföldre az árverést 977 forintban azonnal megállapított kikiáltási áron elrendelte és hogy a fennebb megjelölt ingatlan az 1884. évi márcziushó 28-ik napján d. e. 10 órakor Kozma község bírja házánál megtartandó nyilvános árverésen végrendeleti végrehajtó esetleges beleegyezésével a megállapított kikiáltási áron alul is eladatni fog.

Árverezni szándékozók tartoznak az ingatlan becsárának 10%-át, vagyis 97 irt 70 krt készpénzben, vagy az 1881. LX. t. cz. 42. §-ában jelzett árfolyammal számított és az 1881. évi novemberhó 1-én 3333. sz. a. kelt igazságügyministeri rendelet 8. §-ában kijelölt óvadékképes értékpapírban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881. LX. t. cz. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni.

Kelt Gálszécsen a kir. jbiróság mint tkvi hatóságnál, 1883. évi decz. 18.

Roskovics,
kir. aljbíró.

TK. 56. sz.
1884.

Árverési hirdetményi kivonat.

A szerencsi kir. jbiróság mint tkvi hatóság közhírré teszi, hogy Braun Ignác rátkai lakos végrehajtónak Herhalt József rátkai lakos végrehajtást szenvedő elleni 151 firt 64 kr. tökekövetelés és jár. iránti végrehajtási ügyében a szerencsi kir. jbiróság területén lévő és Rátka község határában fekvő a rátkai 26. sz. tjkvben az adós Herhalt József és neje, a nem adós tkvi tulajdonos társ Boller Katalina tulajdonául felvett ingatlanokra az 1881. LX. t. cz. 156. §-a értelmében és pedig: 1-ór a 46. hr. és 75. ö. i. sz. házra 160 firt, 2-ór a 48. hr. sz. kertre 34 firt, 3-ór az 1310 hr. sz. rétre 48 firt, 4-er az 1510. hr. sz. rétre 35 firt, 5-ór a 973/a hr. sz. szőlőnek csupán Herhalt Józsefet illető tele részére 139. hr. becs és kikiáltási áron az árverést elrendelte és hogy a fennebb megjelölt ingatlanok az 1884. évi márcziushó 31-ik napján d. e. 10 órakor Rátka község házánál megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási áron alól is eladatni fognak.

Árverezni szándékozók tartoznak az ingatlan becsárának 10%-át — trtot — készpénzben, vagy az 1881-ik évi LX. t. cz. 42-ik §-ában jelzett árfolyammal számított és az 1881. évi novemberhó 1-én 3333. sz. a. kelt igazságügyministeri rendelet 8-ik §-ában kijelölt óvadékképes értékpapírban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881. LX. t. cz. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni.

Kelt a szerencsi kir. jbiróság mint tkvi hatóságnál, 1884. évi jan. 8-án.

Tóth Pápay,
kir. aljbíró.

TK. 121. sz.
1883.

Árverési hirdetményi kivonat.

A szerencsi kir. jbiróság mint tkvi hatóság közhírré teszi, hogy a tályai népbank végrehajtónak Brenner Miklós végrehajtást szenvedő elleni 42 firt 17 kr. tökekövetelés és járuléka iránti végrehajtási ügyében a szerencsi kir. jbiróság területén lévő Golop község harárában fekvő a golopi 86. sz. tjkvben Brenner Miklós tulajdonául felvett 74. hr. sz. szántóföldre 29 firt becsértékben, az alsó-golopi 80. sz. tjkvben Brenner szül. Tóth Borbála tulajdonául felvett 464. hr. sz. ház és udvarra 160 firt, 491. hr. sz. kertre 32 firt, 596. hr. sz. szőlőre 90 firt és 630. hr. sz. földre 118 firt becsértékben az árverést elrendelte és hogy a fennebb megjelölt ingatlanok az 1884. évi márczius 27-ik napján d. e. 10 órakor Golop községe házánál megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási áron alól is eladatni fognak.

Árverezni szándékozók tartoznak az ingatlan becsárának 10%-át készpénzben, vagy az 1881. LX. t. cz. 42. §-ában jelzett árfolyammal számított és az 1881. évi novemberhó 1-én 3333. sz. a. kelt igazságügyministeri rendelet 8. §-ában kijelölt óvadékképes értékpapírban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881. LX. t. cz. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni.

Kelt a szerencsi kir. jbiróság mint tkvi hatóságnál, 1884. évi januar 18-án.

Tóth Pápay,
kir. aljbíró.

Tk. 3001. szám.
1883.

Árverési hirdetményi kivonat.

A szerencsi kir. jbiróság mint tkvi hatóság közhírré teszi, hogy Grünfeld Lajos mádi lakos végrehajtónak előbb Frommer Dávidné, most Valdman Józsefné szül. Grünfeld Csévi s.-pataki lakos végrehajtást szenvedő elleni 900 firt

tökekövetelés és jár. iránti végrehajtási ügyében a szerencsi kir. jbiróság területén lévő Szerencs város határában fekvő a szerencsi 207. sz. tjkvben 1370. hr. sz. alatt felvett 410 firt becsértékű, továbbá a szerencsi 392. sz. tjkvben 1202. hr. sz. a. felvett 164 firt becsértékű Frommer Dávid és Grünfeld Csévi nevének álló szőlő birtokra az árverést a fennebbi becs és kikiáltási áron elrendelte és hogy a fennebb megjelölt ingatlanok az 1884. évi februárhó 20-ik napján d. e. 10 órakor ezen tkvi hatóság hivatali helyiségében megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási áron alól is eladatni fognak.

Árverezni szándékozók tartoznak az ingatlanok becsárának 10%-át, — vagyis 41 forint és illetve 16 forint 40 krajczárt készpénzben, — vagy az 1881-ik évi LX. t. cz. 42. §-ában jelzett árfolyammal számított és az 1881. évi novemberhó 1-én 3333. sz. a. kelt igazságügyministeri rendelet 8. §-ában kijelölt óvadékképes értékpapírban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881. LX. t. cz. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni.

Kelt a szerencsi kir. jbiróság mint tkvi hatóságnál, 1883. december.

Tóth Pápay,
kir. aljbíró.

444. 546 sz.
vb. 1883.

Árverési hirdetmény.

Alulirt kiküldött végrehajtó az 1881. évi LX. t. cz. 102. §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a király-helmeczei kir. járásbíró 2379/83 számú végzése által Reichard Mór és fia javára Semsey Batta Amália ellen 334 firt. töke, ennek 1883 év Szept. hó 24 napjától számítandó 6% kamatai és eddig összesen 62 firt 57 kr. perköltség követelés erejéig elrendelt biztosítási végrehajtás alkalmával bíróság lefoglalt és 1180 firta becsült 3 pár ökör és 4 db tehénből álló ingóságok nyilvános árverés útján eladatnak.

Mely árverésnek a 2886/p. 1883. sz. kiküldést rendelő végzés folytán a helyszínen, vagyis Szinyér községben leendő eszközésére 1884-ik év februárhó 25-ik napjának délelőtti 10 órája határidőül kitűztetik és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok ezen árverésen, az 1881. évi LX. t. cz. 107. §-a értelmében a legtöbbet ígérőnek becsáron alul is eladatni fognak.

Az elárverezendő ingóságok vételára az 881-ik évi LX. t. cz. 108. §-ában megállapított feltételek szerint lesz kifizetendő.

Kelt Királyhelmeczen 1884-ik évi januárhó 26 napján.

Évva Károly,
kir. bir. végrehajtó.

Árlejtési hirdetmény.

A mádi állami elemi népiskolánál szükséges harmadik tanterem felépítése és berendezése a nagyméltóságú vallás és közoktatási magyar kir. miniszter urnak 1883. évi október hó 24-én 23836/1882. szám alatt kelt magas rendelete folytán engedélyeztetvén, ezen építkezés és berendezés vállalkozás útján leendő biztosítása végett 1884. év február hó 24-én délelőtti 10 órakor a zemplénmegyei kir. tanfelügyelőség hivatalos helyiségében szóbeli és írásbeli zárt ajánlatok elfogadása mellett nyilvános árlejtés fog tartatni.

Az építkezési s berendezési költség 1134 firt 76 krral van előirányozva. A terv, előméret, költségvetés, épületi leírás, az árlejtési s építési feltételek 1884. február hó 23-ig a fent említett irodában megtekinthetők s ugyanott átvehetők az írásbeli zárt ajánlati minták is.

Felhivatnak a vállalkozni szándékozók, hogy a fent kített helyen, napon és órában — az előirányozott építési költség után számítandó 5%-tőli bánatpénzzel ellátva — vagy személyesen megjelenni vagy pedig jogérvényes zárt ajánlatukat az 5%-tőli bánatpénznek melléklése mellett a zemplénmegyei kir. tanfelügyelőséghez 1884. évi február hó 24-én délelőtti 9 órájáig beküldeni sziveskedjenek.

Kelt Sátoralja-Ujhelyben, 1884. február 10.

Nemes Lajos,
kir. tanácsos és tanfelügyelő.

1—1

354. szám.
1884.

Hirdetmény.

A nagymélt. m. kir. közmunka- és közlekedési miniszterium az 1883. évi szeptember hó 19-én kelt 29386-ik számú rendeletével a tokaj-sztropkó-szvidniki hadászati megyei s.-a.-ujhelyi szakaszán lévő 91-ik számú ugynevezett Akasztófa-hidnak helyreállítását 872 firt 93 kr. összeg erejéig engedélyezte.

A fentemlített munkálat foganatosításának biztosítása céljából az 1884-ik évi február hó 18-ik napjának d. e. 10^{1/2} órájára a zemplénmegyei m. kir. államépítészeti hivatal helyiségében tartandó zárt ajánlati versenytárgyalás hirdettetik.

A versenyezni óhajtok felhivatnak, hogy a fentebbi munkálatok végrehajtásának elvállalására vonatkozó, az engedélyezett költség után számítandó, s a részletes feltételekben előirt 5%-nyi bánatpénzzel ellátott zárt ajánlataikat a kitűzött nap d. e. 10 órájáig a nevezett hivatalhoz annyival inkább igyekezzenek beadni, mivel a későbbben érkezettek figyelembe nem fognak vétetni.

A szóban forgó munkálatra vonatkozó műszaki művelet és részletes feltételek a nevezett magy. kir. államépítészeti hivatalnál, a rendes hivatalos órákban, naponkint megtekinthetők.

Kelt Sátoralja-Ujhelyben, 1884. február hó 5-én.

A zemplénmegyei kir. államépítészeti hivatal.

Szunyoghy Dezső,
kir. főmérnök.

Alólírott ezennel értesíti a t. cz. közönséget, különösen építkezési vállalkozókat

hogy S.-a.-Ujhely városától bérelt kőbányából mindennemű kőanyagot, u. m. építő, négyszög, lapos, lépcső, ajtófél köveket, sirkőtalapzatokat, ugyszintén mindennemű legfinomabb kőfaragó munkálatokat is, a legnagyobb terjedelemig legolcsóbb árák mellett szállítani képes.

A kőbánya anyagát a magy. kir. József müegyetem is megvizsgálta és kitünőnek találta.

Bővebb felvilágosítást nyujt **Braeh Sámuel,** Kazinczy-utca, Szöllősy Bernát ur házában.

Ordner Felix,
olasz, S.-a.-Ujhelyt.

1—10

448. sz.
k. i. 1884.

A sztropkói járás szolgabirájától.

Pályázati hirdetmény.

A sztropkói járás szolgabirói hivatalnál f. évi márczius hó 1-sőjével betöltendő 30 firt havi fizetéssel rendszeresített dijnoki állomásra ezennel pályázat hirdettetik; felhivatnak a pályázni kívánók, miszerint személyesen irt s aláirt képesítési és erkölcsi magokviseleti bizonylatokkal felszerelt kérvényeiket, alólírott szolgabiróhoz f. évi márczius hó 1-ső napjáig nyujtsák be.

Kelt Sztropkón, 1884. évi február 12-én.

Évva Kálmán,

járás szolgabíró.

1—2

Szőlő eladás.

A Zsulavszky Endre-féle kis-toronyai szőlők előnyös feltételek mellett eladók.

Bővebb értesítés kapható:

Dr. Rosenthal Sándor ügyvédnél S.-a.-Ujhelyben
és

Láncz Sámuel tulajdonosnál Kassán.

3—3

Árverési hirdetés.

A mislyei kir. közalapítv. kerületi főtisztviség részéről közhírre tétetik, miszerint a m. kir. vallás alapítv. uradalom tulajdonát képező Ungh megyében fekvő magyar-mocsári 326 ^{291/1200} hold földbirtok a hozzátartozó gazd. épületekkel együtt 1884. évi október 1-től számítandó 9 évre, 1884. évi márczius 17-én d. e. 10 órakor Alsó-Mislyén a főtiszt irodában zárt ajánlati verseny útján bérbe fog adatni.

Bérleti szándékozók felhivatnak, miszerint kizárólag magyar nyelven szerkesztett, 50 kros bélyeggel és 326 frt bánatpénzzel ellátott zárt ajánlataikat márczius 17-én délelőtt 10 óráig a főtisztviségnél adják be.

A zárt ajánlatokban az ígérendő bérösszeg betűvel és számmal érthetően kiírandó, továbbá versenyző kijelenteni tartozik, hogy az árverési feltételeket, — melyek a mislyei ker. főtiszt és a sajlódi kasznársági irodában a hivatalos órák alatt tekinthetők meg, — ismeri és elfogadja.

A versenyből kizáratnak oly urad. bérlők, kik az uradalommal perben állanak vagy hátralékban vannak, továbbá községek mint ilyenek, végre kiskorúak. A feltételekből eltérő vagy más mint magyar nyelven szerkesztett, továbbá a fenti határidőn túl érkezendő ajánlatok, elnem fogadtatnak.

Alsó-Mislyén, 1884. évi február hó 8-án.

Kir. közalap. ker. főtisztviség.

1-5

23. szám.

K. B.

Árlejtési hirdetés.

A beregmezei folyamszabályozási és ármentesítő társulat Borzsa és Tisza folyó jobbparti 88 kilométer hosszú védtöltésének 882 ezer köbméterre előirányzott emelési és erősítési földmunkálatának végrehajtását vállalkozó útján szándékozván bizton munkálatokra folyó évi február hó 28-án Beregszászon a társulati irodában zárt írásbeli versenytárgyalás fog tartatni.

Felhivatnak az árlejtési tárgyaláson részt venni szándékozók, miszerint zárt írásbeli ajánlatukat 50 kros bélyeggel ellátva 30 ezer forint biztosítékot hozzacsatolva, a fent kitett napon déli 12 óráig a társulati irodában az igazgatósághoz benyujtsák.

Az ajánlatokban az összes munkálatra vonatkozó átlagos ajánlati egységi ár számmal és betűvel kiírandó, valamint kiteendő az is, hogy vállalkozó a feltételfüzet és részletes vállalati feltételek minden pontját ismeri és azt önmagára nézve kötelezőnek feltétlenül elismeri.

A tervezetek és feltételek a társulati irodában a hivatalos órákban betekintheők.

A biztosíték vagy készpénzben vagy a feltétel füzetben megjelölt állampapírokra a társulati igazgatóságnál az ajánlat benyujtásakor letétbe helyezendő.

Kelt Beregszászban, 1884. évi február 4-én.

A beregmezei folyamszabályozási és ármentesítő társulat kormánybiztosa:

Meczner Gyula.

(1-3)

Egyedüli legjutányosabb és legjobb megrendelési mód!

Az itt felsorolt árucikkek és munkák a megnevezett első rendű cégektől a legjutányosabban és a legbiztosabban egyedül és kizárólag a

„NEMZETKÖZI HIRDETŐ”

szerkesztőségétől (Budapest, VII. Károlykör 7.) rendeltetnek meg.

A következő előnyök biztosítanak: 1. Csakis kitűnő minőségű cikkek és munkák, csakis első rendű cégektől küldetnek a megrendelőnek, egyedül az eredeti áron, eredeti árjegyzékek szerint. — 2. A megrendelő egyetlen levelezési lappal összes szükségletét fedezheti a megtakarítja a külön szállítási költséget. — 3. A csillaggal megjelölt cikkek és munkák **szabott** árából 10%-ot engedünk s 10 frton felül portamentesen szállítunk mindent. — 4. A megrendelőnek megrendeléseit és levelezéseit díjmentesen tejesítjük. — A szállításokat Vajda Béla első rendű spediteur eszközli.

Minden küldeményért hármás jótállás: a cégé, a spediteuré és a „N. H.”-é.

I. Gyógykülönlegességek.

Brázay-féle sósbor-szesz. 42 különféle betegségben fölerhetetlen hatásu, egy házban sem hiányozhatik. Ára 80, 40 kr.

Hungária-kavé. Szalády Antaltól. Gyomor-bajban, bélhurutban stb. Szenvedőkre rendkívül jó hatásu. Egészségesekeknek megbecsülhetetlen. Egy kiló 1 frt 20 kr.

Forty-féle egyetemes sebtapasz, minden seb azonnali gyógyítására. Árjegyzék szerint. — **Weisz M.**-féle universalis sebkendő, ára 30, 50 kr.

Hoff János-féle egészségi sörök 1 palaczk 60 kr., maláta-cukorkák 20 kr., malátakivonat 70 kr. — **Strausz B.** mellőre, hűsítő labdacskai és mellpasztillái Árjegyzék szerint. — **Kárpáti egészségi labdacskok** köhögés, görvély, mellbajok ellen Friedrich főraktárából 21 kr.

Gyógykülönlegességek Török József főraktárából: szakállnövesztő 2 frt 60. — Vas bravais 3 frt. — Különösen ajánljuk:

Szem-essentia dr. Leboistól, **francia szemgyógyviz,** eg széges szemek erősítésére is megbecsülhetetlen hatásu, úgy, hogy minden szemre féltékeny egyetlen családnál sem szabad hiányoznia; gyenge, beteges fájós szemekre nézve s egyáltalában minden szembaj, bántalom vagy betegségben nélkülözhetetlen, minthogy e nemben a legkitűnőbb gyógyhatásu s a legnagyobb orvosi tekintélyek által legjobban ajánlt medicina. Török Józsefen kívül kapható a vezérképviselőnél: Müller L. Soroksári utca 4. Egy üveg 90 kr.

Ürmös-essentia. Arany érmekkel kitüntetett gyógyszer bélhurut, étvágytalanság stb. esetén. Vörös borhoz adva a legkitűnőbb ürmöst adja. Török J.-en kívül kapható id. Müller Jakab feltalálónál (Rostély-utca, saját háza) ára 50 kr. Nagy palaczk (másfél liter) 3.50. Haszn. u.

Köszvényvászson Török József gyógyszer-tárából. „**Szultána-növény-szappan**”, Nemecsek-féle, bőrbetegség, májfoltok, szep-lők, hajkorpa és migrain ellen. Ára 35 kr.

Ezenfelül minden gyógykülönlegesség árjegyzék szerint.

II. Pipere-szerek.

Blaháné-arczpor. Müller M. illatszertárából. Ugyanonnan mindennemű pipere és illatszerek.

Jaulusz-féle „Juno-crème” ásványmentes, ártatlan szerekből, seplők, májfoltok ellen. 1 frt 50. — „**Juno-pasta**” az arcz hófehérré tételére 2 frt, „**Juno puder**” 60 kr. A bécsi és budapesti vegytani intézetek a legjobban ajánlják; rendkívül kapós pipere-szerek.

Uj magyar hajfestő-szer a természetes szín visszaállítására. Tokody-féle, ára 2 frt 50 kr.

Szultána-pipere-szappan. Minden boudoirban nélkülözhetetlen, csodálatos hatásu, elismert. Ára 3 drb 1 frt. Nemecsek-féle.

Hajnövesztő-szer. Hausner R. családi titka. Ára 1 frt 40.

Ezenfelül minden pipereszer árjegyzék szerint.

III. Gazdasági és háztartási cikkek.

Az „Első m. fekete bőrkenőcs-gyár” készítményei. Fekete bőrkenőcs 1 frt 20, sárga 1 frt 50. Ércztisztító 10 kr. Kettős velencei bőrlak 60 kr. Nemecsek-féle. József főhg. udv. szállítója. Katonai, csendőri stb. szállító.

Egyetemes hideg enyv, Singer-féle. Edények, üvegek, pipák, fadarabok és bőr összeragasztására 20 kr.

Mosászniki-féle fénymáz. — **Nemecsek-féle** ércztisztító 10 kr. **Rovarpor,** Pölsch-féle 1 frt. — **Patkányirtószer** Reisztól 1 frton.

Ezenfelül minden háztartási és gazdasági cikk eredeti áron.

Divatárak, ruházat.

Férfi divatárak és fehérműek Karikás Lajostól. — **Egészségi fehérműek** és öltözetek dr. Jäger Gusztáv-féle a budapesti főraktárból. — **Kalapok** Nyerges M. gyárából.

Női divatárak Monasterly és Kuzmik udv. szállítóktól. — Női ruhák Friedrichtól, a volt Alter és Kiss főszabásztól.

Czipők, Lőrincz István gyárából, urak, hölgyek és gyermekek számára. *Ezenfelül minden áruk ered. árjegyzék szerint.*

Mindenfélék.

A Gswind-féle szesz-, élesztő-, likőr- és rumgyári részv. társaság Budapest szesz-, élesztő-, likőrből, rumból és ezetessentiából álló készítményeit ajánljuk. Gyár és fűrdőintézet: József-város, ullői-ut. Főraktár: Károly-körút 17. sz. báró Orczy-féle ház.

Butorok, az I. butor-ipar-társaságtól. — **Excellentsek** 16-féle czebra Schöberl K.-tól. **Pénzszekrények,** Wiese Fr. udv. szál. — **Vasbutorok** Stitz Henrik-től. — **Ágyneműek** Hüttl Tivadar udvari szállító.

Üveg-neműek Stölzle és fia gyárából. — **Kocsik** Bogdán J. gyárából. — **Lószerszámok** Szigei L.-tól. — **Tornaeszközök,** szerszámok, malomkövek, konyhaeszközök Geitner és Rauschtól.

Billard és tekeasztalok Gyöngyössi J.-tól. — „**Ariston**” n n j á t s z ó szalon-hangszer 25 frt a főraktárból. — „**Orchestrion**” önjátszó óriási zenekar, ára 1000 frttól fölfelé; a főraktárból. — **Z o n g o r á k** Lédeczy gyárából.

Lőfegyverek, pisztolyok stb. Kirner udv. szállító. — **Vadászati** és uti cikkek Kertész Tódortól.

Gazdasági gépek Fehér Miklóstól. — **Varrógépek** Neidlingertől. — **Mesterségekhez** szükséges szerszámok Geitner és Rauschtól.

A legkitűnőbb eredeti francia pezsgoborok Jaques Louis Frères francia cég budapesti vezérképviselőjétől, Müller L.-tól. Grand vin de couronne 3 frt 80 kr. Carte blanche 1-ére chois 3 frt 50 kr.

Essentiák mindennemű likőr gyártására Watterich Arnold gyárából.

Sikerült és szép arczképek Neumann Ign. műterméből. Szénrajz 3 frt, krétarajz 6 frt. olajfestm. (életnagyság) 8 frttól fölfelé. A fénykép sértetlenül visszaküldetik. — Arczképes választási zászlók k. sz. Neumann Ign. műterméből.

Vésnök munkák, pecsétnyomók, bélyegzők, pecsétbélyegkek monogrammok a legolcsóbb szabott ár szerint.

Fácányi gyógyszer-tárából a következő gyógykülönlegességek kaphatók: 1. Fácányi-féle **édes mustár.** Rendkívül kitűnő és biztos hatásu gége-, bél- és gyomor-hurutnál, étvágytalanságnál stb. számos, őszinte és igazi elismerésekkel. Ára 1 frt v. 50 kr. — 2. **F. Fhenil-szappan** a legjobb gyógyszer-szappan 1 frt. — 3. **Sósbor-szesz,** a legvalódiabb összeállítás szerint, egyedül biztos hatásu 80 kr., 40 kr. — 4. **F. csusz elleni papír;** fogfájást, fejfájást, csuzos szakgatást rögtön gyógyít.

Egy szóval minden munka és cikk, nyomtatott árjegyzék szerint készíttetik és szállítatik.

Első központi szétküldési helye Magyarország összes kiviteli terményeinek, áruinak és gyártmányainak (tokaji, ménesi, balatonvidéki borok Vámosy Lajos útján, kőbányai sörök Dittrich és Gottschlig útján, huskonszervek a Weisz testvérektől, selmeczi pipák Heller F.-tól, magyar vas, aczél stb. Vadhus Pál K.-tól, lámpák, papír, szappan, szegedi paprika, gácsi posztó stb.) mind legdirectebb forrásából, szabott áron és az eredeti cég árj. szerint. — **Elegendő egy levelező-lapot** írni a

„NEMZETKÖZI HIRDETŐ”

szek. (Budapest, VII. Károly-körút 7.)

Pontos, becsületes és gyors szolgálat.

2-50